

10

октябре
1940 АРЕ
№ 77 (876)
Дукыз 6 коп.
10-ти арзэ потэ

КОЛХОЗ ВУСЫ

ВКП(б)-лэн
Зуринской
райкомезлэн но
райисполкомлэн
органзы

Пудоослы толалтэ азе шунит, кёс гид'ёс кулэ

Пастбишной периодлэн пумыз вуэ ни. Куазь кынтылэ ни. Нош собере тол луоз. Нош тол пудо вордонн самой ответственной периодэн луэ. Озыы бере пудоосты толалтэ возыны туж умой дасяськоно. Та ужын кылем арын лэсьтэм тырмытэос возьматйзы но тросэз колхоз'ёс урод последствиосы вуизы. Тужгес ик урод азын толйизы пудоос Либракшур, „1-й Май“, „Нива“, Туга но мукет колхоз'ёсын. Тырмымон пудо сион дасямтээн пудоос уродмылйзы но кудогез бырыны шедизы. Кылем арын таёе допустить карем тырмытэос туэ но кызыны но луыны кулэ өвёл. Со понна котькуд колхоз али пудоосты толйитонлы дасяськыны кулэ. Шунит искал, вал, парсь гид'ёстэк, вордскем молоднякез сохранить карыны но продуктивностез вылэ жытыны уд быгаты. Туэ зерновой но кормовой культураослэн зечлыко урожайзы животноводствоэз умой кормовой базаэн обеспечить кароз. Озыы бере тырмымон вань луонлык'ёс пудолы но молодняклы турын, корнеплод но концентрированной сион'ёс вис'яны.

ВКП(б)-лэн ЦК-ез но СССР-лэн СНК-ез сельскохозяйственной продук'ёсты октон но дасян сярись постановлениязы требовать каро страховой но фуражной фонд'ёс кылдытыны, со пöлысь 20 процентлэсь öжит медаз луы турын. Кылем арын пудо сионэз люконын районысьтымы колхоз'ёслэн антигосударственной практиказы вал. Тани Сюрсвайчик колхозын куроез трудоденя люкылйзы, нош тулыс общественной пудоослы со куроэз колхозник кысь воззэ 100 манетэн басьтйзы. Туэ но кудогез колхоз'ёс сельскохозяйственной артельлэсь уставзэ тйяпэз допустить каро. Кылсярись, Горд'яр колхоз 2-тй укослэсь турынэз колхозник'ёслы люкылйз, Либракшур колхоз ведомостья макня но куро люкылэ. Туннэ нуналэз Шабалюк, Б-Пурга, Котегурт, Шурыйыл колхоз'ёс комбайнэн арам бервылысь курооссэс öз сктэ на.

Колхоз правлениос азын задача сылэ, чтобы вань пудо сионэз лыдэ басьтыса, сое фермаослэн заведующий-ёслы, старшой конюх'ёслы сётоно. Организовать кароно сионэз шонер но шыр'яса расходовать каронэз. Со луоз сйлээн, вöйлэн, ыжгонлэн но животноводстволэн мукет продуктаосылэн изобилиез понна нюр'яськыно.

Верано луэ строительстволэн мынгмез сярись но. Районамы 6 вал гид, 17 скал гид лэсьтыны кулэ. Но туннэ нуналэз одйгез ло былэстымтэ на. Со возматэ пудо гид'ёсты лэсьтонэн бере кылемез. Колхоз'ёслэн, сельисполком'ёслэн председательёссы но райзо колхоз'ёсын строительствоэз вакчи дыр куспын быдэстон вылысь но кычэ но ужрад öз кутэ, строительствосын ужасьёс пöлын трудовой дисциплина урод пуктэмын. Соос чукна уже 9 часэ потыса, быдто 34 часэ. Изнегвай, Новоглазово, Искалмувыр колхоз'ёс строительствоосын ужась колхозник'ёсты мукет уже басьто. Та колхоз'ёслэн председательёссы туэ лэсьтыны кутскем гид'ёсты вуоно ар азе кельтыны малпало.

Али нюр'яськыно со вылысь, чтобы пудоос шунит, кёс гид'ёсы пыртэмын мед луозы. Соку гинэ умой приплод но животноводстволэсь продуктивностэз басьтыны быгатомы.

Колхоз'ёсын трос дыр'я вунэто калык сярись. Куд'ёсыз вань ужез решать каро. Камайлуд колхозын пудо вордон гид'ёс отремонтировать карымтэ, тыло-бурдо гид өвёл, фермаос укомплектовать карыса быдэстымтэ. Валамон что та колхозлэн председателез Иванов пудо вордонэн заниматься уг карыськы.

Нуналмысь сямаськыно пудо вордонэ постоянной кадрос юнматон понна, шонер организовать кароно фермаын трудэз,

Чик мөгатэк пудоосты толйитонлы дасяськыноэ вань кужымеэ использовать кароно, синмаськымон дасяськыно соосты гидэ пыртыны. Соку гинэ пудолэн вуоно зимовкаэз образцово ортчоз.

СССР-лэн СОВНАРКОМАЗ

СССР-ысь средней школаослэн старшой класс'ёсазы но высшой учебной заведениосын дышетскем понна дун тырыны тупатон сярись но стипендиос сэт'ян порядкез воштон сярись

Трудящийёслэн материальной благосостоянизылэн уровэнезлэсь жутскемзэ но средней но высшой учебной заведениослэсь будйсь сетьсэ лэсьтонлы, оборудовать каронлы но соосты возёнлы Советской государстволэн расход'ёсызлэсь будэмзэс лыдэ басьтыса, СССР-лэн Народной Комиссар'ёсызлэн Советсы кулээн лыд'яз СССР-ысь средней школаосын но высшой учебной заведениосын дышетсконлэсь расход'ёссэ кöнязэ ке трудящийёслы асьсэ вылэ сётыны и соин валче пуктыз:

1. 1940 арын 1 сентябрьсен кутскыса средней школаослэн 8, 9 но 10 класс'ёсазы но высшой учебной заведениосын дышетскем понна дун тырон тупатонно.

2. Средней школаослэн 8—10 класс'ёсазы дышетскисьёслэн дышетскемзы понна та быдэ дун тырыны тупатонно;

а) Москваысь, Ленинградысь школаосын, озыы ик Союзной республикаослэн столичной город'ёсазы арлы—200 манет;

б) кылем'ёсез ваньмаз город'ёсын, озыы ик селоосын арлы—150 манет.

ВАЛЭКТОН: Средней школаослэн 8—10 класс'ёсазы дышетскем понна возьматэм дунэз вöлмытонэ техникум'ёсын, педагогической училищосын, сельскохозяйственной

но медицинской школаосын но мук'т специальной средней учебной заведениосын дышетскисьёс вылэ.

3. СССР-ысь высшой учебной заведениосын дышетскем понна та бадэ дун тырыны тупатонно:

а) Москваысь, Ленинградысь но союзной республикаослэн столицаосысьтызы высшой учебной заведениосын арлы—400 манет;

б) мукет город'ёсысь высшой учебной заведениосын арлы—300 манет;

в) художественной, театральной но музыкальной высшой учебной заведениосын арлы—500 манет.

4. Дышетскем понна дун тырыське соответствующой учебной заведение арлы 2 пол со дунэз шори карыса: 1 сентябрь азелы но 1 февраль азелы.

ВАЛЭКТОН: 1940—41 дышетскон арлэн нырысетй жыны люкетэзлы дышетскем понна дун тыроно туэ арлэн 1 ноябрьлэсь бере кылытэк.

5. Средней но высшой учебной заведениосын заочно дышетскем понна жыны дун басьтиське.

6. Тупатонно, что 1940 арын 1 ноябрьсен стипендиос сөтисько сычэ студент'ёслы но техникумын дышетскисьёслы гинэ, куд'ёсыз отличной азинскон'ёссэс возьматом.

(ТАСС).

КАРЕЛЬСКОЙ ПЕРЕШЕЕКЫСЬ ВЫЛЬ КОЛХОЗ'ЁСЫН



КОЙВИСТСКОЙ РАЙОНЫСЬ „КРАСНОЙ ТОЙКИНО“ КОЛХОЗЫСЬ ВУЛЬ НАЧАЛЬНОЙ ШКОЛАЛЭН ДАНИЕЗ.

Всеобщей воинской обязанности сярись

Законэз ватсан сярись

СССР-лэн Верховной Советэзлэн Президиумезлэн

УКАЗЭЗ

Всеобщей воинской обязанности сярись 1 сентября 1939 арын СССР-лэн Верховной Советэныз кутэм законэз таңе стагыясин ватсано:

1. Действительной военной службеае басытэм граждан'эс воинской частиэсы лыктоно луо асысэлэн нуллыны ярась дйскутэнызы, бордазы мед луоз: одйг пар ул белье, одйг дэрэм яке куртка, одйг брюки, нуллыны ярась пыдуктан (сапег яке ботинка), шунит пальто яке ватной куртка, йырын нуллон (головной убор) но ас арбериостэ тырыны мешок.

Действительной военной службеае зачислить карем'эслы воинской части вуэм беразы казенной военной обмундирование сётйське тупатэм нормая, нош призывниклэн аслаз арбериосыз басытйсько войсковой частиэсы солэн действительной военной службеаын ултоязя чоже войсковой склад'эсын возён понна.

2. Рядовой но младшой начальствующой составез войсковой частиэсы запасаэ лэзыку соос кийсь военной обмундирование басытйсько ваньмыз сётйське войсковой склад'эсы, нош соослы сётйське асысэ дйскутсы.

СССР-лэн Верховной Советэзлэн Президиумезлэн
Председателез М. КАЛИНИН.

СССР-лэн Верховной Советэзлэн Президиумезлэн
Секретарез А. ГОРКИН.

Москва, Кремль, 4 октябре 1940 арын.

Пионерской орган'эсты быр'ён сярись

ВЛКСМ-лэн Центральной Комитетэныз решить каремын 8—20 октябрыз пионерской орган'эсты быр'ён ортыгыны. Та быр'ёны не только комсомольской организациос но вожак'эс участвовать карыны кулэ, озыы ик котькуд пионер но классной руководитель активной участие кутыны кулэ.

Али комсомольской организациос но солэн руководительэсыз нуналмысь юртоно луо вожатойэслы план лэстыны но утвердить карыны комитетын но комсомольской собраниын. Пионерской сбор азе нимысь бордгазет поттоно. Со газетын котькуд материал простой но валамон мед вераськоз отрядлэн но звенолэн ужез сярись.

Кызы быр'йськон ортыны кулэ?

Азлыо ик звеньеовой вожак'эс звеньеовой сборын, отрядной вожак'эс ас отрядной сборын отчитаться карисько. Собрее пионер'эс со сборын отрядлэс ужез обсуждать каро но, азыланэз ужаны предложениос сёт'яло. Собрее открытой голованиен (киез жутыса) со ветлы председател но бордгазетлы редактор быр'ё.

Отрядной сборын отрядной советэ звеньеовойс уг быр'йсько соос пыро отрядлэн советаз.

Пионерской орган'эсты быр'ён, отрядлы важной событиен луэ, соин ик самой лучшей инициативной пионер'эсты, отличник'эсты быр'ёно. Соку гинэ пионер уж интересной но содержательной луоз.

РК ВЛКСМ-лэн секретарез—К. М. СТРЕЛКОВА.

Бездействовать каре

Б-Пургинской сельсоветысь Сюрсовайчик колхозын Ефремов Александр фермалэн заведующоюз луыса ужа. Ефремов ас ужаз бездействовать карыса улэ, общественной пудоос понна ожит сюлмасыке. Сое луэ вераны соин, что туэ арын гинэ колхозлэн 31 йыр пёртэм пудо живот'эсыз быризы ни. Соос пёлыс 16 йыр парсь, 11 ыж но 4 кунян. Соослэн быремзы сярись ватыса возиз. Ефремовлэн озыы ас ужаз безответственно относиться кариськеменыз со мында общественной пудоос быризы.

Куке пудоос висыны кутско ке пудо сюдйсьёс чик могатэк Ефремовлы иворто. Нош со юрттэт сётэм иятые жог гинэ кытчы ке но ас понназ мыноз. Куд-ог дыр'я кунояны но кошкылэ. Тани „заговенье“ праздник дыр'я парсьёс висё вал. Со сярись Ефремов туж зеч тодэ вал. Озыы ке но Котегурт сельсоветысь Шабалок колхозэ кунояны кошкиз, отын кунуатояз 16 йыр парсьёс быризы.

Таңе ас ужазы бездействовать карись калыкез чик могатэк ответственность улэ кысконо.

Колхозница.

Бюрократ мылкыдын ужа

Районыстымы куд-ог организациосысь ужасыёс клиент'эслы но ас ужасыёссылы бюрократ мылкыдын относиться карисько. Отчы пыре уполнаркомзагысь ужась старшой статистик Романов. Кызы бен та Романов ас ужасыёсыныз относиться карисько. Туж урод, өвөл нунал, чтобы Романов медам куареты вал ас ужасыёсыныз. Тужгес ик чем куаретэ Мельчуковаен. Мельчукова выль ужась, со котьмар вопросэз Романовлэс юано луэ, нош Романов солы „ачид тодыны кулэ, пичи өвөл нй“ шуыса ответ сётэ. Юано луэ Романовлэс мар понна со старшой статистик?

Та гинэ өвөл, Романов клиент'эсын но озыы ик относиться карисько. Тани 2-ти октябре Котегуртской сельсоветысь Искалмувыр колхозлэн счетоводэз Ро-

манов доры государственной тырон'эс'я сверка лэстыны ветлйз вал но, сверка лэстытэк берлань кошконо луиз. Колхозлэн счетоводэз кёня Романовез просить кариз сверка лэстыны но солы Романов „мыным сверка лэстыны дыр өвөл, берло лыктэлэ, титэк но уж туж трос“—шуйз но колхозлэн счетоводэз нокичэ результат басытйтэк кошконо луиз.

Романовлэн таңе бюрократической отношениез сярись трос бордгазет'эсы но гожтэмын ни вал. Озыы ке но сыңе сямзэ уг кушты, со материал'эс'я Дядюков солы ненокичэ но ужрад өз на куты.

Романов эш таңе бюрократической, не но кинлы ярантэм сямез куштоно луоз. Советской учреждениосын ужасыёс культурноес но вежливоес луыны кулэ.

Колхозник.

Картовка октон борды өз на кутскылэ

Райисполком но райзо ласынь колхоз'эсы картовка октыны косыса трос пол распоряжениос ыстылэмын ни вал. Озыы ке но Сеп, Сепож но Б-Пулыб колхоз'эс со борды өз на кутскылэ.

Лымы усытозэ лыдзем нунал'эс гинэ кылызы на. Озыы бере картовкаез но мукет бакча сион'эсты октонэз вакчи дыр куспын

быдэстоно, но государстволы сдать карон планэз дызраз быдэстоно. Со понна картовка октонын труд шо-нер организовать каремын луыны кулэ, паськыт вольмытоно социалистической соревнованиез.

Вань колхоз'эс али ик картовка но мукет бакча сион октонэз быдэстон вылысь нюр'ясконо луо.

Ощепков.

Кутсасыконысь тырмымтэосты палэнтонэ

Сеп сельсоветысь Лужан но Квардавозь колхоз'эсын кутсасыкон самотёке лэземын. Тани Лужан колхоз гуннэ нуналоз кутсасыконэз 57 процентлы гинэ быдэстйз ни. Таңе ик уж Квардавозь колхозын но. Татын но кутсасыкон 63 процентлы гинэ быдэстэмын. Та колхоз'эслэн председател'эсы Тронин но Агафонов эш'эс кылем арын сямен ик кабан'эсты 1941 ар азе кельтыны малпало. Соин сэрэн ик та

колхоз'эс кутсасыконэн уг дырто.

Одйг-ог кыл Туга колхоз сярись но. Та колхоз та дырозь кутсасыконын умой ужаз вал. Нош та нунал'эсы, нуналлы одйг гектар гинэ кутса.

Лужан, Квардавозь но Туга колхоз'эс кутсасыконысь тырмымтэосты чик могатэк палэнтонэ луо. Нокичэ колхоз но кабанэз 1941 ар азе кутсатэк кельтоно өвөл.

Ощепков.

Хищник'эс бадзым из'ян лэсты

4 октябре нуназе Тюптево сельсоветысь Баженово колхозлэн бадзым сюрпудоосыз пёлы гондыр'эс вуыса 5 йырзэ быдтызы, кыкез соос пёлысь мёйы скал'эс шедемын.

Туэ гужем чоже гондыр'эс районыстымы 10 йырлэсь но ятыр скал быдтызы. Озыы ке но таңе хищ-

ник'эсын нокин но уг нюр'ясыкы. Со сяна трос кион'эс вань на. Тани Мувыр, Костошур, Дзючкарийыл но мукет колхоз'эсын котыр 20 йыр ыж быдтэмын. Туэ арын хищник'эс котькулэсь но трос из'ян лэстызы.

Овечкин.

Редакторез воштысь Н. П. ПИДЫШЕВ
Поттысь райисполком.